



THE QUALITY CONFIRMS THE LIFE

品质铸就生命



Our Vision

公司愿景

Leading Technology Industry in Material Handling and Superior Customer Closeness

领先于材料处理技术行业和卓越的客户亲密 度配合

▶ Our Motto

公司座右铭

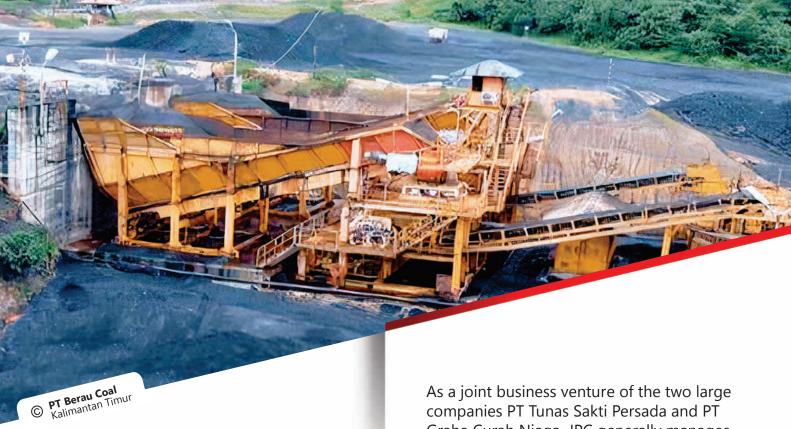
The Quality Confirms The Life 品质铸就生命



Our Mission

公司使命

- 1. Increasing the competence of human resources
- 2. Building and providing material-moving equipments, of best quality, service and after-sales, with competitive pricing
- 3. Ever-improving the reputation of the company for customers
- 4. Growing the company into sustainability, in terms of income, productivity, and the welfare of employees
- 1. 提高人力资源能力
- 2. 建造并提供最佳质量、最佳服务佳、最佳售后、价格具有竞争力的物料搬运设备
- 3. 不断提高公司的声誉
- 4. 持续不断加强生产力及发展实现公司对员工福利



► About

关于

Established in 1990 in Jakarta, PT
Jakarta Prima Cranes or more
commonly called as JPC, is a
nationwide private EPC company
engaged in Bulk Material Handling
Systems, as well as Energy and Marine
Equipment.

PT Jakarta Prima Cranes 或通常称为 JPC,于 1990 年在雅加达成立,是一家 全国性的私营 EPC 公司,从事散装物料处理系统以及能源和船舶设备。

" JPC IS THE FIRST NATIONAL COMPANY IN INDONESIA WHICH IS ENGAGED IN THE BULK MATERIAL HANDLING TECHNOLOGY."

JPC为印度尼西亚第一家民族公司从 事散装物料处理技术的公司。 As a joint business venture of the two large companies PT Tunas Sakti Persada and PT Graha Curah Niaga, JPC generally manages medium-scale projects within a contract value ranging between 5 to 35 million US dollars. The company is also granted with the certificates ISO 9001:2015, ISO 14001:2015, ISO 45001:2018 and ISO 37001:2016, which prove that the business is operated in a professional manner with emphasis on quality, safety, and environmental sustainability. For more than 30 years, JPC has completed hundreds of projects spanning the entire territory of Indonesia, all of which are with high integrity and a commitment to always provide the best service to our customers.

作为两家大型公司 PT Tunas Sakti Persada 和 PT Graha Curah Niaga 的合资企业, JPC 项目合同价值在 500 万至 3500 万美元之间的中型项目。该公司还获得了 ISO 9001:2015 / ISO 14001:2015 / ISO 45001:2018 和 ISO 37001:2016 认证,证明 该公司以专业的方式运营,注重质量/安全和环境可持续性。三十多年来, JPC 已完成数百 个项目,遍布整个印度尼西亚领土, 所有项目 都高度诚信, 并承诺始终为客户提供最优质的 服务。



Our Clients 我们的客户













































































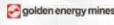








































Products & Services

产品与服务项目

BULK MATERIAL HANDLING SYSTEM

散装物料处理系统

JPC provides bulk product material handling systems from overhead cranes and conveyor systems, which are commonly used in industrial manufacturing, logistics and mining. As for conveyor systems, JPC is an authorized distributor of Shumar - South Africa. JPC provides comprehensive services for bulk material handling systems, starting from the design, component fabrication installation, testing, commissioning, training and maintenance, until the certification process of the system that is already built. In addition to the full support of experts, JPC also has various structural analysis programs, complete with its official licenses, to ensure the accuracy of the calculations.

JPC 提供散装物料搬运系统,包括高架起重机和输送系统,这些系统通常用于工业制造、物流和采矿。至于输送系统,JPC 是 Shumar - 南非的授权经销商。JPC 为散装物料搬运系统提供全面的服务,从设计、组件制造安装、测试、调试、培训和维护,到已建成系统的认证过程。除了专家 的全力支持外,JPC 还拥有各种结构分析程序,并配有官方许可证,以确保计算的准确性。



OVER-HEAD CRANES

桥式起重机

THE CORE OF LIFTING IN INDUSTRIAL CRANES

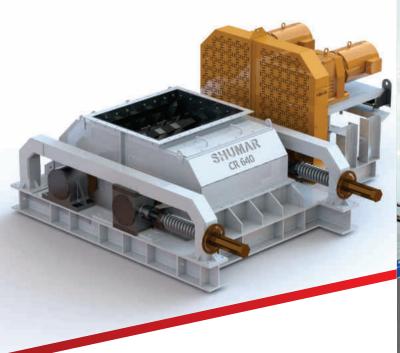
工业起重机的起重核心

JPC has decades of experience working in close cooperation with our customers in various industries. We serve a broad range of customers, including general manufacturing, process industries and terminals.

The key component package is integrated to work in unison, as the core of the crane. We do not just design every component; we design the interaction between them specifically for crane use. This in-house approach allows us to satisfy customer's specific needs with the benefits of high-volume manufacturing.

JPC 拥有数十年与各行业客户密切合作的经验。JPC客户范围广泛,包括一般制造业、流程工业和码头。

关键部件集成一体、协同工作,是起重机的核心。我们不只是设计每个组件也专门为起重机使用设计了组件之间的交互。这种内部方法使我们能够利用大批量制造的优势来满足客户的特定需求。。





DOUBLE ROLL CRUSHERS

双辊破碎机

Shumar was established in 1957 as a general engineering workshop, to service the local coal industry and specializing in the building of DMS Plants, designed and build its first crusher in 1964. Shumar specialize in the design, sizing and manufacture of crusher in 1987.

Shumar started exporting crushers internationally in 1996 and have exported crushers to Australia, Indonesia, China and many others countries. PT JPC has supplied more than 40 units of Shumar crushers.

Shumar 成立于 1957 年,是一家综合工程车间,服务于当地煤炭行业,专门从事 DMS 工厂的建设,并于 1964 年设计并制造了第一台破碎机。1987 年,Shumar 开始专注于破碎机的设计、定型和制造。

Shumar 于 1996 年开始迈向国际市场出口破碎机,并已向澳大利亚、印度尼西亚、中国和许多其他国家出口了破碎机。PT JPC 已供应了 40 多台 Shumar 破碎机。



RAIL SYSTEMS

轨道系统

What does it take to become one of the world's foremost authorities and providers of crane rail solutions? passion, commitment, drive and innovation backed with technical and engineering excellence. For more than 50 years, Gantrail's total focus on crane rail solutions has led to Gantrail's unswerving dedication to outstanding product performance, total client satisfaction and quality in all projects.

Official Partner

JPC with Gantrail is recognized today as the name to trust; we are able to add value to every project we manage, whether through efficiencies in cost, operations or by delivering total peace of mind and cutting edge innovations, we have the experts, the resource and the experience to meet your brief.

Gantrail 成为世界领先的起重机轨道解决方案提供 商之一? 热情、承诺、成为世界领先的起重机轨 道解决方案权威和提供商之一? 热情、承诺、动 力和创新,以技术和工程卓越为后盾。50 多年 来,Gantrail 一直专注于起重机轨道解决方案,这 促使Gantrail 在所有项目中始终致力于出色的产品 性能、全面的客户满意度和质量。

如今, JPC 和 Gantrail 已成为值得信赖的品牌; 我们能够为我们管理的每个项目增加价值, 无 论是通过提高成本和运营效率, 还是通过提供 完全的安心和尖端创新, 我们都拥有专家、资源和经验来满足您的要求。



GENMA

GENMA have a first-class design and manufacturing facility in Nantong. Their parent company, RHM, also manufactures stackers and reclaimers, conveying systems and other equipment for companies such as MacGregor, Siwertel and Sandwik, and has a first-class manufacturing level.GENMA products reliable quality and have strong order fulfillment capabilities. The equipment is very sophisticated. GENMA leads the home market in the design, manufacturing and test of especially Ship-loader Unloader system.

在南通拥有一流的设计和制造基地,母公司RHM还为MacGregor′Siwertel′Sandwik等公司制造堆料机′取料机′输送系统等设备,制造水平一流°GENMA产品质量可靠,订单履行能力强,设备精良,尤其在装船机′卸船机系统的设计′制造和测试方面处于国内领先地位°

ROCK BREAKER BOOM SYSTEM JPC-YZH

破碎机悬臂系统 JPC-YZH

Rockbreaker boom system are a safer way to manage blockages and to clear build up in the crusher cavity. By adding a rockbreaker boom system in your primary crushing station, you can safely and significantly cut downtime of your plant, performance-proven Rockbreaker Boom System from Jinan JPC-YZH Machinery Equipment Company (China) are specifically designed to keep your plant running at maximum productivity with maximum cost-efficiency.



JPC-YZH Rock Breaker boom system consist of four major component: Pedestal Boom, Hydraulic Hummer, Hydraulic Power Unit & Operating Control.

破碎机悬臂系统是一种更安全 的方法来管理堵塞并清除破碎机腔内的积聚物。通过 在主破碎站中添加破碎机悬臂系统,您可以安全且显 著地减少工厂的停机时间.

济南 JPC-YZH 机械设备公司(中国)经过性能验证的 破碎机悬臂系统专为让您的工厂以最高的生产率和最高的成本效益运行而设计。JPC-YZH 破碎机悬臂系统由四个主要部件组成:基座悬臂、液压悍马、液压动力装置和操作控制。

RUBBER FENDER & MARINE EQUIPMENTS 橡胶护舷及船舶设备

In the marine industry, JPC collaborates with Rubber Fender manufacturers with international quality standards at relatively more competitive prices. JPC provides Fender products along with fender installation and maintenance services. JPC also has experience in providing deck machineries, port machineries & marine equipment as a whole.

在船舶行业,JPC与具有国际质量标准且价格相对更具竞争力的橡胶护舷制造商合作。JPC提供护舷产品以及护舷安装和维护服务。JPC也提供甲板机械、港口机械和船舶设备整体的经验。

MILESTONE

1990 - PRESENT



Started a coal-handling facility business and became a distributor for the Roxon Oy conveyor products.

开始从事煤炭 处理设施业务,并成为 Roxon Oy 输送机产品的 经销商。



• Built a repair service facility in Balikpapan. 在巴厘巴板建立了一个维修服务设施。

 Received the status as distributor of Sandvik. 取得山特维克经销商资格。



1990

Became an agent of Shumar Engineering from South Africa for the "double roll crusher" products.

Established in Jakarta with the status as an authorized

distributor of Konecranes

是科尼起重机的授权经销商

overhead cranes.

在雅加达成立,

成 为南非舒玛工程公司"双辊破碎机"产品 代理商

2012

Obtained status as a distributor for Phoebus Conveyor Belt.

取得 Phoebus Conveyor Belt 经销商资 格



Became the sole distributor of magnetic separation products of Dings - USA

成 为美国丁斯磁选产品独家经 销商

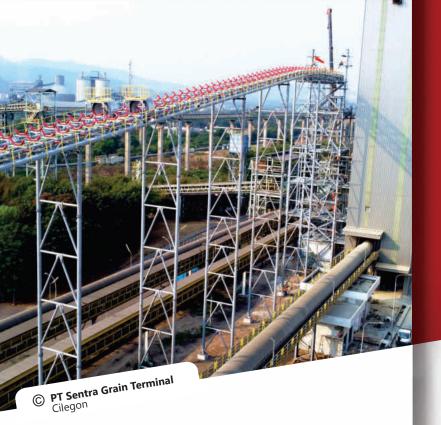


Addition of multiple supporting

1999

products, such as 添加多个支持产品,例如:

- Gantrail rail system (UK) Gantrail 轨道系统(英国)
- Bando Chain System (S.Korea) Bando连锁系统(韩国)
- Asgco Belt Cleaner (USA) Asgco 皮带清洁器 (美国)
- ✓ YZH Rock & Coal breaker system (China) YZH破碎机悬臂系统(中国)
- TX roller & pulley (China) TX托辊、滚筒(中国)
- Genma Machineries (China) GENMA机械中国)
- Fomotech (Taiwan) FOMOTECH(台湾) and many others



"FOR JPC, "THE QUALITY
CONFIRMS THE LIFE" IS NOT
JUST A SLOGAN; IT IS
SOMETHING WE HAVE PROVEN
FOR OVER 30 YEARS USING
THE BEST INTERNATIONAL
PRODUCTS IN THE MARKET."

► Product Quality

餐品品质

In managing the business, JPC targets the market segment with concerns on quality. Because of this, JPC has a policy to only provide products that are already standardized and Internationally recognized in terms of quality, which generally refers to European quality standards. This policy in product procurement was implemented in order to meet the needs of the clients to operate efficiently for a long time. Quality products will reduce the occurrences of downtime.

在业务管理中, JPC 瞄准注重质量的细分市场。因此, JPC 的政策是只提供质量已标准化且获得国际认可的产品, 这通常是指欧洲质量标准。在产品采购中实施这一政策是为了满足客户长期高效运营的需求。优质的产品将减少停机时间的发生。

JPC has many experiences on the Services as well, especially belt services, rail services, crane services to name a few.

JPC 在维护方面也拥有丰富的经验, 尤其 是皮带维护、铁路维护、起重机维护等等。









OVER-HEAD CRANES 桥式起重机

VERUNDELIFTING EQUIPMENT



COAL CRUSHER 煤炭破碎机





RAIL SYSTEM 轨道系统





アみつEBUS® 威普斯

CONVEYOR CHAIN SYSTEM 输送链系统





BELT CLEANER

皮带清洁器





ROCK & COAL BREAKER SYSTEM 破碎机悬臂系统





MACHINERIES 机械







MAGNETIC SEPARATOR 磁选机





ROLLER & PULLEY 托辊、滚筒







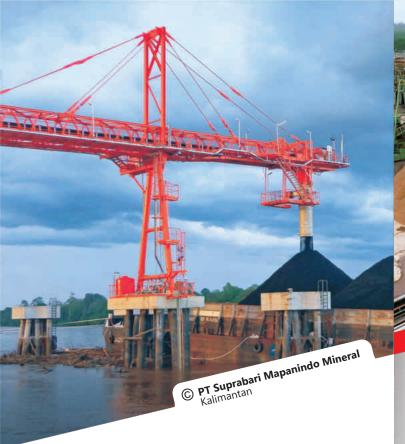
CONTROL PENDANT 控制吊坠





RUBBER FENDER 橡胶护舷





INTERNATIONAL PRODUCTS WITH COMPETITIVE PRICING

具有竞争力 价格的国际产品

As a local company with international products, offices, fabrication supporting components, and service centers in Indonesia that are all supported by a certified workforce, JPC has the advantage of providing international quality services at more competitive prices compared to foreign firms.

作为一家在印度尼西亚拥有国际产品·办事处·制造配套部件和服务中心且均由经过认证的员工支持的本地公司, JPC 与外国 司相比具有以更具竞争力的价格提供国际优质 服务的优势。



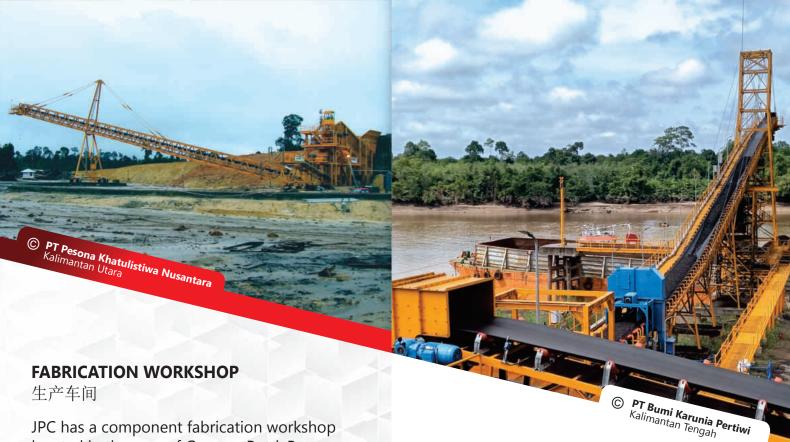
MORE THAN 30 YEARS OF EXPERIENCE 多年的经验

The experience and continuous learning for more than 30 years has given JPC the ability to provide the best quality services there is. The support of competent human resources in terms of well-documented technical and project-management capabilities and timeliness made JPC an EPC company with international-standard services for years.

30 多年的经验和不断学习使 JPC 能够提供最 优质的服务。在技术、项目管理能力和及时性 方面,优秀的人力资源支持使 JPC 多年来一直 是一家提供国际标准服务的 EPC 公司。

"THE EXPERIENCE AND LEARNING WE HAVE GAINED FOR THE PAST 30 YEARS HAS MADE JPC A NATIONAL PRIVATE COMPANY WITH INTERNATIONALLY-RECOGNIZED DOCUMENTATION STANDARDS."

"JPC在过 去 30 年中积累的经验和学习使 JPC 成为一家 拥有国际认可文件标准的全国 性私营公司。"



JPC has a component fabrication workshop located in the area of Gunung Putri, Bogor, West Java, with a total area of 1,800 m². This workshop is used to prepare the supporting structure of the system that will be built, as well as a temporary storage warehouse. The workshop is supported with a complete range of equipment and certified technicians. With a fabrication facility of its own, JPC is able to better control the quality and cost efficiency of the supporting structure produced.

JPC 在西爪哇茂物的 Gunung Putri 地区拥有一个组件制造车间,总面积为1,800 平方 米。该车间用于准备即将建造的系统的支撑 结构,以及一个临时仓库。该车间配备了全 套设备和经过认证的技术人员。凭借自己的 制造设施,JPC 能够更好地控制所生产支撑结 构的质量和成本效益。

SPARE PARTS AVAILABILITY

备件供应

In addition to sales, we conduct service and fabrication workshops to support after-sales services. Because of our status as an agent and an authorized distributor, we also have a complete stock of spare parts that are always ready when needed.

除销售外,JPC还开设服务和制造车间,以 支 持售后服务。由于我们是代理商和授权 经销 商,因此我们还备有齐全的备件库 存,随时可 用。



COMPLETE SERVICE CENTRE FACILITIES

完善的服务中心设施

JPC has a service centre with complete facilities located in Jakarta, Gunung Putri, Pekanbaru, Balikapapan, Kotabaru, Asam-Asam, Banyuwangi, Berau and Meulaboh. JPC also offers on-call services, maintenance contracts, inspections, repairs, reconditionings, overhauls or capacity expansion services. We are ready to help onshore or off- shore repairs with our 24-hour service, including holidays, especially for urgent matters.

JPC 在雅加达、Gunung Putri、北干巴鲁、巴里卡巴潘、哥打巴鲁、Asam—Asam、Banyuwangi、Berau 和 Meulaboh设有设施齐全的服务中心。JPC 还提供随叫随到的服务、维护合同、检查、维修、翻新、大修或扩容服务。我们随时准备为您提供 24 小时 服务,包括节假日,尤其是紧急事项,为您提供陆上或海上维修服务。

BRANCH OFFICE / REP. OFFICES

To further simplify the process of communication and customer service, in addition to our headquarters in Jakarta, we have a branch and representative offices spread across many cities in Indonesia, such as in Gunung Putri, Surabaya, Balikpapan, Kotabaru, Asam-Asam, Medan, Pekanbaru, Meulaboh, Berau, and Banyuwangi.

为了进一步简化沟通和客户服务流程,除了雅加达总部外,JPC在印尼多个城市设有分公司和代表处,如布特里山、泗水、巴厘巴板、哥打巴鲁、阿萨姆-阿萨姆、棉兰、北干巴鲁、Meulaboh、Berau和 Banyuwangi。



HUMAN RESOURCES

人力资源

Engineering Team

工程团队

JPC is run by professional staffs and employs approximately 250 people. It is also supported by engineering personnel from the civil, architecture, electrical engineering, mechanical, and electrical fields, as well as other related experts. Our technicians are certified and experienced for more than 30 years of work. Experts with great skills, partnered with a long experience in the industry, allow us to design and build bulk material handling systems according to the needs of the clients. With a complete, skillful and experienced team, JPC is able to design a structure that is easy to be modified for future expansions so that the client would be able to save money from changing the construction later on when it becomes necessary.

JPC 由专业人员运营,拥有约 250 名员工。该公司还 得到了土木工程、建筑、电气工程、机械和电气领域 的工程人员以及其他相关专家的支持。我们的技术人 员经过认证,拥有 30 多年的工作经验。技术精湛的专家与业内的长期经验相结合,使我们能够根据客户 的需求设计和建造散装物料处理系统。凭借一支完 整、技术娴熟且经验丰富的团队,JPC 能够设计出易 于修改的结构以适应未来的扩展,这样客户就可以在 以后需要时节省更改建筑结构的费用



PT Mahakam Sumber Jaya Kalimantan Timur

To support the quality of work, JPC also has a QC team to supervise and control the process of design, fabrication and installation work. Quality Control is a very important element that we value in order to give the best service to our clients. As proof of our concern for quality, we have been certified with ISO 9001: 2015.

为了保证工作质量, JPC 还设有一个 QC 团队 来监督和控制设计,制造和安装工作的过程。质量控制是我们重视的一个非常重要的因素,以便为客户提供最好的服务。为了证明我们对质量的关注,我们已获得 ISO 9001: 2015 认证

"JPC HAS A HIGH NUMBER OF HIGHLY CAPABLE ENGINEERING PROFESSIONALS COMPARED TO OTHER SIMILAR LOCAL COMPANIES."

"与其他类似的本地公司 相比, JPC 拥有大量高素质的工程专业人员。"



▶ Standardization of Safety 安全标准化

As an EPC company that professionally works with clients who demand a high level of safety in the oil & gas industry, JPC always pays attention to the standardization of safety and health of its employees. One way to do this is to ensure that the company meets applicable safety standards. Currently, JPC has obtained safety certification such as:

JPC 始终注重员工安全和健康的标准 化。实现这一目标的方法之一是确保公 司符合 适用的安全标准。目前,JPC 已获得以下 安全认证:

- ISO 45001:2018
- CSMS (Contractor Safety Management System)

承包商安全管理体系

 SMKP (Sistem Manajemen Keselamatan Pertambangan)
 矿山安全管理体系

► Training 训练

- Ahli K3 Umum 般职业安全与健康专家
- Ahli K3 Listrik 电器职业安全与健康专家
- Ahli Muda K3 Konstruksi 建造职业安全与健康专家
- Teknisi K3 Listrik 电气职业安全与健康技术员
- MINAUT, Problem Solving & Decision Maker 问题解决和决策
- Basic Sea Survival 基本海上生存
- Pengawas Operasional Pertama 矿山运营 第一运营主管
- Pengawas Operasional Madya 中 级高效矿山运营主管
- Effective Supervisor Management 进出口 管理主管
- Ekspor Impor Kepabeanan & Pre Audit 进 出口报关及预审
- Inspektur Las 焊接检验员
- Juru Las Kelas 2 2级焊工
- Operator K3 Overhead Cranes Kelas 2 桥式起重机职业安全与健康操作员 2 级
- Teknisi Cranes 起重机技术员
- Juru Las Kelas 3 3级焊工
- Pengawas Perancah Scaffolder 鹰架检验员
- Coating Inspector 涂层检验员
- Tenaga Kerja Bangunan Tinggi Level II 高层建筑工人二级
- Advance Steel Software 先进钢铁软件
- Pipe Flow Expert Software 管件流专家软件
- Helix DEM Chute Software 斜槽软件
- Procurement Management 采购管理
- Auditor ISO 45001, ISO 9001 dan ISO 14001
- English: Business Communication 英语: 商务沟通
- Implementasi dan Auditor SMKP 综合管理体系实施和 审核矿山安全管理体系



Legalities 合法性

- Company Registration Certificates 公司注册证书 / Nomor Induk Berusaha (NIB) 商业登记号码 No. 8120217121845
- Construction Business Service License / Surat Izin Usaha Jasa Konstruksi (SIUJK) 建筑业服务建筑业服务许可证 No. 8120217121845
- Special Mining Business License / Surat Izin Usaha Jasa Pertambangan (SIUJP) 特别采矿营业执照 No. 812021712184<u>50002</u>
- Construction Business Entity Certificate / Sertifikat Badan Usaha (SBU) Konstruksi 建筑业法人营业执照 No. 812021712184500150005



ISO 37001:2016

PT. JAKARTA PRIMA CRANES





Veritas Certification ISO 45001:2018

ISO 9001:2015

ISO 14001:2015

ISO 45001:2018



Head Office

总部 Wisma JPC Jl. Mampang Prapatan Raya No. 20 Jakarta 12760 Indonesia

Phone : (62-21) 799 2772 Email : jpc@jpc.co.id

Workshop JPC

车间

Jl. Raya Gunung Putri No.61 Km 2.6 Citeureup Bogor, Jawa Barat Indonesia

Phone : (62-21) 8794 4010

Branch Balikpapan

巴厘巴板分行 Jl. Jendral Sudirman No. 639 RT 01 Bandara Lama, kel. Sungai Nangka, Balikpapan Kalimantan Timur 76114 Indonesia

Phone : (62-542) 763 113, 765 047, 765 227

Rep.Office Surabaya

泗水代表处 Manyar Megah Indah Plaza Blok C-18 Jl. Ngagel Jaya Selatan Surabaya 60284 Indonesia : (62-31) 504 3920 Phone

Rep.Office Pekanbaru 北干巴鲁代表处 Jl. Setya Puri No. 17 Kel. Rejosari, Kec. Tanayan Raya Pekanbaru - Riau 28285 Indonesia

: (62-761) 865 9140 Phone



www.jpc.co.id